

CIPPATRICE



CARAVAGGI

MACCHINE INDUSTRIALI

Cippo 15



VERSIONE DIESEL

Carrello stradale 80 km/h





STOP EMERGENZA

NO STRESS

QUADRO AVVIAMENTO



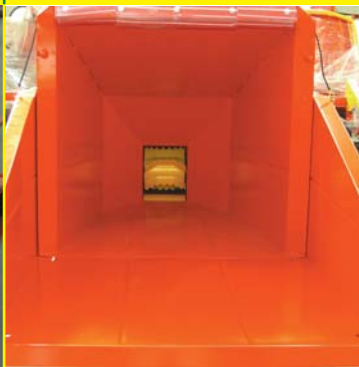
MOTORE BENZINA 24 CV



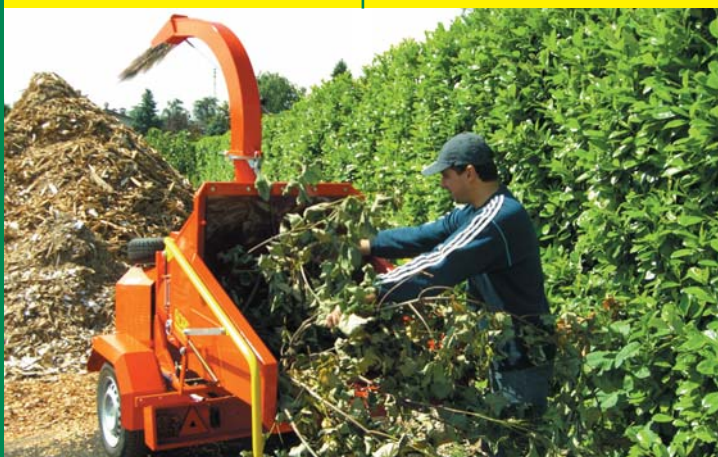
MOTORE DIESEL 27 CV



BARRA RETRAIBILE



DOPIO RULLO DI ALIMENTAZIONE



I prodotti sono soggetti ad evoluzione tecnica ed i prospetti potrebbero essere non aggiornati.



La cippatrice modello **CIPPO 15** è una macchina concepita per essere utilizzata da imprese forestali, abbattitori, manutentori e produttori di chips per gli impianti di riscaldamento.

La tramoggia di entrata è molto ampia ed è costituita da un sistema di alimentazione a due rulli idraulici con motori indipendenti che dosano il flusso d'ingresso del materiale sino ad un diametro di circa 15 cm.

La bocca di lancio del prodotto cippato è regolabile a 360° mediante apposita leva e permette di scaricare il prodotto ad una altezza di 2,20 mt.

Il disco cippante è dotato di n. 2 lame a doppio uso.

Le macchine possono essere azionate con presa di forza del trattore, motore benzina o diesel e possono essere dotate di carrello per il trasporto su strada da 25 a 80 km/h.



La déchiqueteuse **CIPPO 15** est une machine conçue pour être utilisée par les entreprises forestières, les abatteurs, les entrepreneurs et les fabricants de chips pour installations de chauffage.

La trémie d'entrée, très ample, comprend un système d'alimentation à deux rouleaux hydrauliques à moteurs indépendants qui dosent le débit d'entrée de matière jusqu'à un diamètre de 15 cm environ.

La bouche d'évacuation du produit déchiqueté est réglable sur 360° à l'aide d'un levier spécialement prévu à cet effet et peut décharger le produit à 2,20 m de hauteur. Le disque déchiqueteur est équipé de deux lames à double emploi.

Les machines peuvent être actionnées à travers la prise de force du tracteur, par un moteur à essence ou diesel et peuvent être dotées de châssis pour le transport sur route de 25 à 80 km/h.



The **CIPPO 15** chipping machine is designed for use by forestry, tree felling, and garden maintenance companies and the producers of chips for heating system. The extra large feed hopper is comprised of a two-hydraulic roller feed system with independent motors that regulate the flow of material, which can be up to 15 cm in diameter.

The chip outlet is 360° adjustable by means of a lever and discharges the product from a height of 2.2 metres. The chipping disc comes with two separate blades.

The **CIPPO 15** can be drive from the vehicle's power takeoff or by a petrol or diesel engine. A series of trailers is available for road transport, speed range 25-80 km/h.



Die Hackmaschine, Modell **CIPPO 15**, ist eine Maschine, die sich für Forstbetriebe, Holzfaller, Wartungsfachleute und Hersteller von Chips für Heizanlagen eignet. Der Einlauftrichter ist sehr groß und besteht aus einem Zuführungssystem mit zwei hydraulischen Walzen und autonomen Motoren, die den einströmenden Materialfluss bis zu einem Durchmesser von etwa 15 cm dosieren. Die Wurföffnung des gehackten Produkts ist über den betreffenden Hebel 360° einstellbar, wobei der Produktauslauf auf einer Höhe von 2,20 m erfolgt. Die Hackmaschinenscheibe ist mit Nr. 2 Schneiden für den Doppelgebrauch versehen. Die Maschinen können mit Schlepperantrieb, Benzin- oder Dieselmotor angetrieben und mit einem Straßenfahrgestell für eine Transportgeschwindigkeit zwischen 25 und 80 km/h ausgestattet werden.



La trituradora modelo **CIPPO 15** es una máquina concebida para ser utilizada por empresas forestales, taladores, mantenedores y fabricantes de chips para instalaciones de calefacción.

La tolva de entrada, muy amplia, está formada por un sistema de alimentación de dos rodillos hidráulicos con motores independientes que dosifican el flujo de material hasta un diámetro de 15 cm aproximadamente.

La boca de evacuación del producto triturado es regulable sobre 360° mediante la correspondiente palanca y permite descargar el producto a 2,20 m de altura.

El disco triturador está provisto de 2 cuchillas de doble uso.

Las máquinas pueden ser accionadas con toma de fuerza para tractor, motor de gasolina o diesel, y pueden ir equipadas con carro para el transporte por carretera de 25 a 80 km/h.



O triturador de madeira modelo **CIPPO 15** é uma máquina concebida para ser utilizada por empresas forestais, abatedores, operadores de manutenção e produtores de cavacos para instalações de aquecimento.

A tremonha de entrada é muito ampla e é composta por um sistema de alimentação com dois rolos hidráulicos com motores independentes que dosam o fluxo de entrada do material até um diâmetro de cerca 15 cm.

A boca de lançamento do produto triturado pode ser regulada a 360° por meio da alavanca apropriada e permite descarregar o produto a uma altura de 2,20 m.

O disco de trituração é dotado de n. 2 facas de uso duplo.

As máquinas podem ser accionadas com tomada de força do tractor, motor a gasolina ou diesel e podem ser dotadas de carinho para o transporte rodoviário de 25 até 80 km/h.

As it is company policy to aim at continual improvement, the Manufacturer reserves the right to modify any part of the design or specifications without prior notice and without the obligation to make such modifications retrospectively.

POTENZA IN CV/KW			LAME + CONTROLAME	Ø CIPPABILE CM.	PRODUZIONE m³/h*	PESO MACCHINA Kg.	DIMENSIONI CM. (versione diesel)			DIMENSIONI ALL'IMBALLO CM.
DIESEL	BENZINA	TRATT.					LARGHEZZA	LUNGHEZZA	ALTEZZA	
27/20 - 40/29	24/17,7	40÷70	2 + 1	15	10÷12*	750	126	370	240	118x300x186 H
POWER IN HP/KW			BLADES + COUNTERBLADES	Ø TO BE CUT CM.	PRODUCTION m³/h*	WEIGHT OF MACHINE KG.	WIDTH	LENGTH	HEIGHT	DIMENSIONS FOR PACKING CM.
							DIMENSIONS CM.			

*Il dato citato è legato alla natura del prodotto da triturare e alla velocità di alimentazione

*The mentioned datum depends from the nature of the product to be triturated and from supplied power

